Zeitschrift: Schweizer Soldat: Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-

Zeitung

Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

Band: 55 (1980)

Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 03.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Restlicht der Nacht

Objekt dennoch gesehen.

Während der Nacht bedeuten gegnerische Aktionen eine besondere Gefahr. Die Wirksamkeit von Gegenmaßnahmen hängt nicht zuletzt davon ab, wie schnell und sicher die Situation überblickt wird. Deshalb ist es erforderlich, Gegenstände und Szenen auch in der Dunkelheit sichtbar zu machen. Nachtsichtgeräte von Siemens-Albis erfüllen diese Aufgabe.

Hier ein Beispiel: Das Beobachtungsgerät RDS 400/200 aus der Gruppe der passiven Nachtsicht-



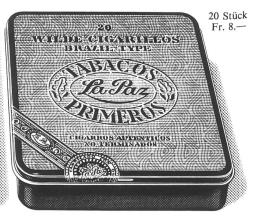
geräte hat eine Reichweite von ca. 2 km. Es gewährleistet eine Auflösung noch bis zu einem gestreuten Restlicht – z. B. von Mond und Sternen – von 0,001 Lu^X. Dabei wird der eigene Standort durch den Gegner nicht geortet, wie dies etwa beim Einsatz von aktivem Infrarotlicht der Fall ist. Weitere detaillierte Informationen erhalten Sie von Siemens-Albis A^G, Vertrieb Sondersysteme, Freilagerstrasse 28, CH-8047 Zürich, Telefon 01-247 31 11, Telex 52 131.

Restlichtverstärker von Siemens-Albis



Wilde Brazil aus echtem Brasil.









Nicht jede dunkle Cigarre ist eine echte Brasil. Denn nicht jede «Brasil» wird aus echten Brasil-Tabaken mit einem makellosen Mata-Fina-Deckblatt aus Bahia gemacht. Darum hat auch nicht jede «Brasil» den tropisch warmen Duft mit dem leicht süsslichen Aroma der echten Brasil-Cigarre.

La Paz macht die Brasil so, wie eine Brasil sein soll: Aus Brasil-Tabaken. Mit eigenem Charakter; mild, aber voll im Geschmack. Mit dem typischen Büschel am Brandende, das ihr wahres Inneres zeigt. Aus sorgfältig ausgewählten Tabaken der besten Provenienzen. In Ruhe gereift und langsam fermentiert, damit sich der ganze Reichtum des Aromas entwickelt. Und ohne Retusche.

La Paz Wilde Brazil werden mit Behutsamkeit und traditioneller Fachkenntnis hergestellt. So, wie es sich gehört. Brasil-Raucher schätzen das.



Cigarros Autenticos.

Importeur: Säuberli AG, 4002 Basel